

## رسالة إلى الوالدين أو مقدمي الرعاية بشأن **Nitbusters**: البرنامج المدرسي لعلاج قمل الرأس Letter to parents/carers concerning **Nitbusters: Head lice in schools program**

اسم الطفل	_____	Child's name	_____
الصف	_____	Class	_____
تاريخ يوم Nitbusters	_____	Date of Nitbusters Day	_____
تاريخ إرجاع إستمارة القبول	_____	Date for return of consent form	_____
حضره الوالد/مقدم الرعاية	_____		_____

يهدف برنامج Nitbusters إلى توعية المدارس والأطفال والوالدين بشأن قمل الرأس ووسائل إزالته.

وأبعث لك هذه الرسالة لكي أطلب منك السماح لطفلك بالمشاركة بيوم Nitbusters الذي سيُجرى في المدرسة بالتاريخ المذكور أعلاه. ويوم Nitbusters هو يوم يمكن فيه للوالدين المساعدة على فحص جميع التلاميذ لتفقد وجود قمل الرأس وعلاجه.

تشجع المدرسة كل طفل على المشاركة بهذا البرنامج؛ ولا يمكن لأي طفل أن يشارك بدون إستمارة قبول موقعة من ولي أمره، كما أنه لا يُعاقب بأي شكل من الأشكال لعدم مشاركته. ويمكن أن ينسحب الوالدون وأو مقدمو الرعاية وأو الأطفال من برنامج الفحص في أي وقت كان. وبإمكان الأطفال غير المشاركين تعلّم طريقة اكتشاف وجود القمل وبيوضه ووسيلة إزالتها.

وفي يوم Nitbusters يتم تفحص شعر كل طفل مشارك لمعرفة ما إذا كان مصاباً بالعدوى. ويتم تزويد الوالدين المتطوعين للمساعدة بقفازات قابلة للطرح من المطاط أو اللاتيكس لاستخدامها أثناء الفحص والعلاج. وإذا وُجدت صئبان (بيوض) أو قمل، يُستعمل مساعد تنعيم شعر «كونديشنر» عادي على الشعر ومُشط الشعر. وبعد تخلص حباتك الشعر بمشط عريض الأسنان، يُستخدم مشط دقيق الأسنان لإزالة القمل والصئبان. ويتم تغيير القفازات بعد علاج كل طفل. وإذا ظهرت علامات عدوى على رأس طفل أو دليل على وجود آفات (جروح) أو صُداف، فلا يُفحص رأس الطفل أو يُعالج.

وعند الانتهاء يتم تمشيط شعر الطفل أو الطفلة وربطه. ولا يتم غسل الـ«كونديشنر» من الشعر لصعوبة القيام بذلك في المدرسة، علماً أن الـ«كونديشنر» لا يضر الشعر ويمكن غسله بعدما يعود الطفل إلى البيت.

ويُنظف جميع الأمشاط بين العلاج والآخر بالماء الساخن والصابون ويُغسل تحت ماء ساخن جارٍ إذ يموت القمل تحت حرارة ٦٠ درجة مئوية.

وبعد الفحص يُرسل إشعار إليك لإعلامك إذا كان قد تبين وجود صئبان أو قمل أو كلاهما في رأس طفلك. ويتلقى جميع الوالدين نشرة معلومات عن طريقة معالجة قمل الرأس حتى ولو لم يشارك طفلهم في البرنامج.

لكي ينجح برنامج Nitbusters في مدرستنا، ينبغي أن يشارك كل طفل فيه؛ فإصابة واحدة بالعدوى يمكن أن تنتقل إلى جميع تلاميذ الصف. ومن المهم التذكير أن العدوى بقمل الرأس قد تصيب أي شخص مهما كانت سنه أو جنسه أو خلفيته، وأن المعالجة يجب أن تشمل الجميع وأن تكون متواصلة.

يشارك في هذا البرنامج جميع أفراد المجتمع المدرسي الذين سيعملون معاً لتنسيق أعمال يوم Nitbusters وإنجازها ضمن نطاق المدرسة، بهدف معالجة جميع التلاميذ من قمل الرأس في وقت واحد. وتنظم هيئة أولياء أمور التلاميذ هذا اليوم بتوفير الأهل المتطوعين لفحص رؤوس جميع التلاميذ ومعالجة الذين يتبين إصابتهم بقمل الرأس. ويُجرى الفحص لكل صف على حدة على يد أولياء الأمور المتطوعين، ويعالج التلاميذ الأصغر سنّاً في بداية اليوم المدرسي. وتُستخدم في البرنامج وسيلة المشط والـ«كونديشنر» لعلاج قمل الرأس وهي وسيلة مأمونة وعلاج غير كيميائي لإزالة قمل الرأس بالتمشيط.

إذا كنت توافق على مشاركة طفلك بيوم Nitbusters، يرجى ملء إستمارة القبول باللغة الإنكليزية وإرجاعها إلى المدرسة قبل انقضاء التاريخ المحدد أعلاه. ويجب ملء وتوقيع إستمارة قبول منفصلة لكل تلميذ.

تستند هذه المعلومات إلى المعلومات المتوفرة على موقع Nitbusters التابع لدائرة الصحة في NSW.